# BRAUN cruZer3

2865




Type 5733
Modèle 5733
Modelo 5733

Register at ... / Inscrivez-vous à / Regístrate en *
www.braun.com/register



Thank you for purchasing a Braun product.
We hope you are completely satisfied with your new Braun shaver.
If you have any questions, please call:

| | |
|---|---|
| US residents | 1-800-BRAUN-11 |
| | 1-800-272-8611 |
| Canadian residents | 1-800-387-6657 |

Merci d'avoir fait l'achat d'un produit Braun.
Nous espérons que vous serez pleinement satisfait de votre nouveau rasoir Braun.
Si vous avez des questions, veuillez appeler

| | |
|---|---|
| Braun Canada : | 1-800-387-6657 |

Gracias por haber comprado un producto Braun.
Esperamos que Ud. quede completamente satisfecho con su nueva afeitadora Braun.
Si Ud. tiene alguna duda, por favor llame al:
01(800) 508-5800

English 6

Français 13

Español 19

*
Register your shaver and receive product updates and promotional offers.

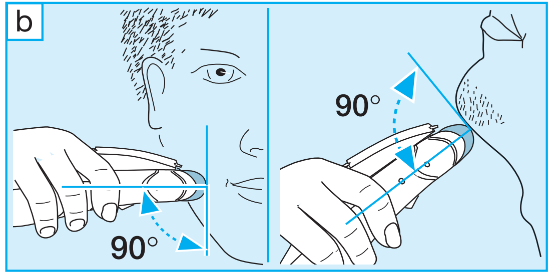
Inscrivez votre rasoir et recevez des mises à jour sur les produits et des offres promotionnelles.

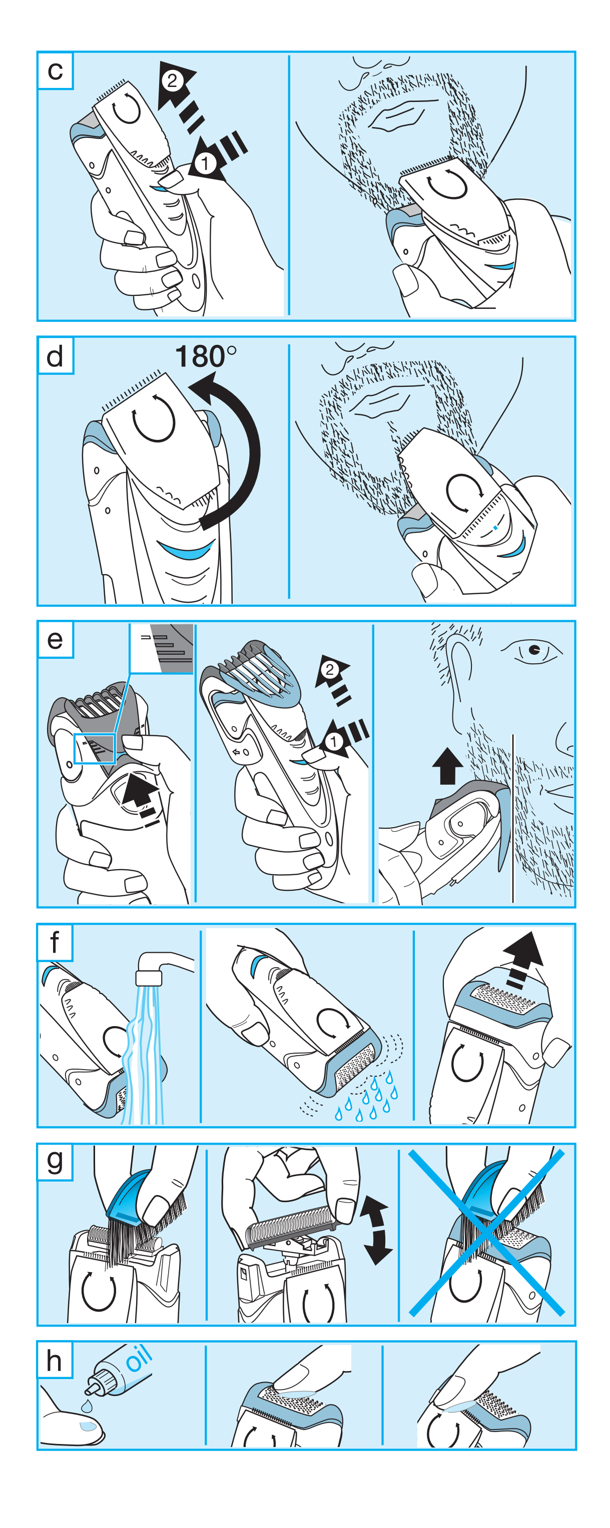
Registra tu afeitadora y recibe información sobre el producto y ofertas promocionales.

5-733-310/01/XI-05
USA/CDN/MEX

1
2
3
4a
4
4b
5
9
7
8
6

a



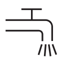


c
2
1
d
180°
e
2
1
f
g
h
oil

# IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

When using an electrical appliance, basic precautions should always be followed, including the following:

Read all instructions before using this appliance.



When disconnected, the hand-held part of this shaving appliance may be cleaned under water.

# DANGER

To reduce the risk of electric shock:

1. Use only in dry condition.
2. Do not submerge in water.
3. Do not reach for an appliance that has fallen into water. Unplug immediately.
4. Do not use while bathing or in a shower.
5. Do not place, store or charge the appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink. Do not place in or drop into water or other liquid.
6. Except when charging, always unplug this appliance from the electrical outlet immediately after using.
7. Unplug this appliance before cleaning.
8. This appliance is provided with a special cord set with integrated Safety Extra Low Voltage power supply. Do not exchange or manipulate any part of it.
9. Do not use an extension cord with this appliance.

# FOR HOUSEHOLD USE ONLY

# WARNING

To reduce the risk of burns, fire, electric shock, or injury to persons:

1. Close supervision is necessary when this appliance is used by, on, or near children or invalids.
2. Use this appliance only for its intended use as described in this manual.
   Do not use attachments not recommended by the manufacturer.
3. Never operate this appliance if it has a damaged cord or plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or if the power supply has been dropped into water. Return the appliance to a service center for examination and repair.
4. Keep the cord away from heated surfaces.
5. Never drop or insert any object into any opening.
6. Do not use outdoors or operate where aerosol (spray) products are being used or where oxygen is being administered.
7. Do not use this appliance with a damaged or broken foil, as serious skin injuries may occur.
8. Always attach plug to appliance first, then to outlet.
   To disconnect, turn all controls to «off», then remove plug from outlet

# SAVE THESE INSTRUCTIONS

## Description

1 Foil protection cap
2 Shaver foil
3 Cutter block
4 Styler
4a Wide shaper (1.1 in / 28 mm)
4b Narrow shaper (0.55 in / 14 mm)
5 Charging light
6 On/off switch (run)
7 Trimming attachment
8 Beard length setting
9 Special cord set

## Charging

The best environmental temperature for charging is between 60 °F and 95 °F (15 °C and 35 °C).

- Using the special cord set, connect the shaver to an electrical outlet with the motor switched off.
- When charging for the first time, leave the shaver to charge continuously for 4 hours. Subsequent charges will take about 1 hour.
- The charging light (5) shows that the shaver is being charged. When the battery is fully charged, the charging light intermittently blinks on and off. This indicates that the battery maintains its full capacity.
- Once the shaver is completely charged, discharge the shaver through normal use before recharging again to full capacity.
- A full charge provides 30 minutes of cordless shaving time depending on your beard growth. However, the maximum battery capacity will only be reached after several charging/discharging cycles.
- If the rechargeable batteries are discharged, you may also shave by connecting the shaver to an electrical outlet via the special cord set.

## Shaving

First, remove the trimming attachment (a): Using your thumbs, press against the side clips of the trimming attachment so that they swing off in the direction of the arrows.

Activate the on/off switch (6). The floating foil frame automatically adjusts to the contours of your face for a close, smooth shave.

For pre-shaving after a few days of not having shaved, use the wide shaper (4a) to pre-cut long hairs. For a close, smooth shave, finish with the foil.

**Tips for the perfect shave**

- It can take 14–21 days for your beard to adjust to the new shaving system.
- Shave before washing your face or taking a shower, as skin tends to swell after washing.
- The drier the skin, the closer the shave will be.
- Hold the shaver at right angles (90°) to the skin (b). Stretch the skin and shave against the direction of beard growth.
- To maintain 100% shaving performance, replace your foil and cutter block at least every 18 months or when worn.

## Using the styler

- The wide shaper (4a) evenly cuts and trims larger areas (c): Ideal for shaping sideburns, moustaches and partial short beards. Press the blue rib to push out the styler (4).
- The narrow shaper (4b) precisely defines lines and edges (d): Ideal for precise contouring. To use the narrow shaper, push out the styler and turn it 180°.
- Frequent use of the styler may reduce the battery capacity.

## Using the trimming attachment

- The trimming attachment (7) is ideal for beard trimming and keeping it at a constant length.
- Place the trimming attachment onto the shaver foil (2) and press it against the shaver housing until it snaps into place with a click.
- Press the beard length setting (8) (e) and slide it up in order to set the desired beard length (length settings from top to bottom):
  0.04 in / 1.2 mm
  0.11 in / 2.8 mm
  0.17 in / 4.4 mm
  0.23 in / 6 mm
  Push out the styler (4).
- Activate the on/off switch and trim against the direction of hair growth by guiding the blue transparent comb part over the skin.
- After use, pull back the styler. Remove the trimming attachment (a).

## Cleaning

The hand-held unit shall be detached from the power supply cord before cleaning. The shaver shall not be used until it has dried.

Regular cleaning ensures better shaving performance. Rinsing the shaving head after each shave under running water is an easy and fast way to keep it clean:

- Switch the shaver on (cordless) and rinse the shaving head under hot running water (f). A natural based soap may also be used provided it contains no particles or abrasive

substances. Rinse off all foam and let the shaver run for a few more seconds.
- Next, switch off the shaver, remove the shaver foil and the cutter block. Then leave the disassembled shaving parts to dry.
- Put a drop of light machine oil onto the shapers (4a, 4b) and the shaver foil (h).

Alternatively, you may clean the shaver using the brush provided (g):
- Switch off the shaver. Remove the shaver foil.
- Using the brush, clean the cutter block and the inner area of the shaver head. However, do not clean the shaver foil with the brush as this may damage the foil.

## Replacing the shaving parts

To maintain 100% shaving performance, replace your foil and cutter block at least every 18 months or when worn. Change both parts at the same time for a closer shave with less skin irritation.
(Shaver foil and cutter block: 2000 Series)

## Preserving the batteries

In order to maintain the optimum capacity of the rechargeable batteries, the shaver has to be fully discharged (by shaving) approximately every 6 months. Then recharge the shaver to full capacity. Do not expose the shaver to temperatures higher than 122 °F/50 °C for extended periods of time.

## Environmental notice



This appliance is provided with nickel-hydride rechargeable batteries. They do not contain any harmful heavy metals. Nevertheless, in the interest of recycling raw materials, please do not dispose of this appliance in the household waste at the end of its useful life. Disposal can take place at a Braun Service Center or appropriate collection sites.

Subject to change without notice.

For electric specifications see printing on the special cord set.

# FOR USA ONLY

## 2 year limited warranty (foil and cutter block excluded)

Braun warrants this Braun shaver (except foil and cutter block) to be free of defects in material and workmanship for a period of two years from the date of original purchase.

If the shaver exhibits such a defect, Braun will, at its option, either repair or replace it for the consumer without charge.

Please call 1-800-Braun 11 (800-272-8611) to be referred to the authorized Braun Service Center closest to you.

This warranty does not cover foils, cutter blocks or damage resulting from accident, misuse, abuse, dirt, water, tampering, unreasonable use, normal wear, servicing performed or attempted by unauthorized service agencies or failure to provide reasonable and necessary maintenance, including recharging.

ALL IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR ANY PARTICULAR PURPOSE, ARE LIMITED IN DURATION TO 2 YEARS FROM DATE OF ORIGINAL PURCHASE. IN NO EVENT WILL BRAUN BE RESPONSIBLE FOR CONSEQUENTIAL DAMAGES RESULTING FROM THE USE OF THIS PRODUCT.

Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other legal rights which vary from state to state.

# FOR CANADA ONLY

## 2 year limited warranty
## (foil and cutter block excluded)

In the event a Braun Shaver fails to function within 2 years from date of purchase, because of defects in material or workmanship, and the consumer returns the unit to an authorized service center, Braun Canada, will, at its option, either repair or replace the unit without additional charge to the consumer.

This guarantee does not cover any product, which has been damaged by dropping, tampering, wrong current, servicing performed or attempted by unauthorized service agencies, misuse or abuse, ***kinks in the shaver foil as well as the normal wear of the shearing parts.***

**Exclusion of Warranties:** The foregoing warranty is the sole warranty offered by Braun Canada. Braun Canada hereby disclaims any implied warranty or merchantability or fitness for any particular purpose. In no event will Braun Canada be responsible for consequential damages resulting from the use of this product.

# PRÉCAUTIONS IMPORTANTES

Lors de l’utilisation d’appareils électriques, toujours prendre les mesures de précaution suivantes :

Lire toutes les directives avant d’utiliser cet appareil.


Une fois le système de rasage débranché, la pièce à main peut être nettoyée à l’eau.

# DANGER

Pour réduire les risques de choc électrique, suivre les directives suivantes :

1. Utiliser uniquement en milieu sec.
2. Ne pas immerger dans l’eau.
3. Ne pas toucher l’appareil s’il est entré en contact avec de l’eau. Le débrancher immédiatement.
4. Ne pas utiliser pendant le bain ou la douche lorsque l’appareil est branché sur une prise de courant.
5. Ne pas placer ni ranger ni recharger l’appareil à un endroit d’où il peut tomber ou glisser dans une baignoire ou un lavabo. Ne pas immerger dans l’eau ni aucun autre liquide.
6. Sauf dans le cas d'une recharge, toujours débrancher l'appareil de la prise murale immédiatement après l'utilisation.
7. Débrancher l’appareil avant le nettoyage.
8. Cet appareil comprend un cordon spécial muni d’un dispositif de sécurité intégré assurant une alimentation très basse tension. Par conséquent, il faut éviter d’échanger ou de manipuler les pièces.
9. Ne pas utilisier une rallonge avec cet appareil.

# POUR USAGE DOMESTIQUE

# AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques de brûlure, d'incendie, de choc électrique ou de blessure, suivre les directives suivantes :

1. Exercer une surveillance attentive lorsque l'appareil est utilisé par ou pour des enfants ou des personnes invalides, ou près de ceux-ci.
2. Ne pas utiliser cet appareil à des fins autres que celles indiquées dans ce manuel. Ne pas employer d'accessoires non recommandés par le fabricant.
3. Ne jamais faire fonctionner un appareil dont la fiche ou le cordon est abîmé, qui n'est pas en bon état de fonctionnement, est tombé, a été endommagé ou mis en contact avec de l'eau. Retourner l'appareil à un centre de service pour inspection et réparation.
4. Ne pas laisser le cordon entrer en contact avec des surfaces chaudes.
5. Ne jamais laisser tomber ni insérer d'objets dans les orifices de l'appareil.
6. Ne pas utiliser à l'extérieur, dans un endroit où des produits en aérosol (vaporisateurs) sont utilisés ni là où l'on administre de l'oxygène.
7. Ne pas utiliser un appareil dont la grille est endommagée ou brisée ; cela pourrait entraîner des blessures graves au visage.
8. Toujours relier la fiche à l'appareil avant de brancher sur la prise de courant. Pour débrancher l'appareil, placer l'interrupteur à « arrêt », puis retirer la fiche de la prise.

# CONSERVER CES DIRECTIVES

## Description

1 Capot de protection de la grille
2 Grille du rasoir
3 Bloc de coupe
4 Taille-barbe
4a Coupe-barbe large (28 mm /1,1 po)
4b Coupe-barbe étroit (14 mm / 0,55 po)
5 Témoin de charge
6 Interrupteur marche-arrêt (fonctionnement)
7 Accessoire de taille
8 Réglage de longueur de barbe
9 Cordon spécial

## Charge

La gamme idéale de températures ambiantes pour la recharge est de 15 °C à 35 °C (60 °F à 95 °F).

- À l'aide du cordon spécial, brancher le rasoir sur une prise de courant après avoir mis le moteur hors tension.
- Lors de la première charge, laisser le rasoir se charger de façon continue durant quatre heures. Les charges ultérieures s'effectuent en une heure environ.
- Le témoin de charge (5) indique que le rasoir est en cours de charge. Lorsque les piles sont chargées à pleine capacité, le témoin de charge clignote par intermittence, indiquant que les piles maintiennent leur pleine capacité.
- Lorsque le rasoir est chargé à pleine capacité, le décharger au cours d'une utilisation normale. Ensuite, recharger complètement.
- Une charge complète procure jusqu'à 30 minutes de rasage sans cordon selon la longueur de la barbe. Toutefois, la capacité optimale des piles ne sera atteinte qu'après plusieurs cycles de charge et de décharge.
- Si les piles rechargeables sont déchargées, le rasoir peut être utilisé sans charge en le branchant sur une prise de courant à l'aide du cordon spécial.

## Rasage

Tout d'abord, enlever l'accessoire de taille (a) : À l'aide des pouces, presser les pinces latérales de l'accessoire de taille de manière à ce qu'elles se déplacent en direction des flèches.

Activer l'interrupteur marche-arrêt (6). Le bloc de grille flottant s'adapte automatiquement aux contours de votre visage pour procurer un rasage de près, doux et agréable.

Préparation avant-rasage après quelques jours passés sans se raser : Utiliser le coupe-barbe large (4a) pour couper d'abord les poils longs. Ensuite, pour obtenir un rasage de près, doux et agréable, finir à l'aide de la grille.

**Conseils pour un rasage parfait**

- Prévoir une période de transition pouvant aller de 14 à 21 jours pour permettre à la barbe de s'adapter au nouveau système de rasage.
- Se raser avant de laver son visage ou de prendre une douche, car la peau tend à enfler après la toilette.
- Plus la peau est sèche, plus le rasage est précis.
- Tenir le rasoir à angle droit (90°) par rapport à la peau (b). Étirer la peau et raser dans le sens opposé à la repousse.
- Pour un rasage optimal, remplacer la grille et le bloc de coupe au moins tous les 18 mois, ou lorsque les pièces sont usées.

## Utilisation du taille-barbe

- Le coupe-barbe large (4a) coupe et taille uniformément sur les surfaces plus étendues (c) : idéal pour définir la moustache, les favoris, et les barbes courtes et partielles. Appuyer sur la nervure bleue pour faire sortir le taille-barbe (4).
- Le coupe-barbe étroit (4b) définit avec précision le profil et les contours (d). Pour utiliser le coupe-barbe étroit, faire sortir le taille-barbe et le tourner à un angle de 180°.
- L'utilisation fréquente du taille-barbe peut réduire la capacité des piles.

## Utilisation de l'accessoire de taille

- L'accessoire de taille (7) est idéal pour tailler la barbe et la garder à la même longueur.
- Placer l'accessoire de taille sur la grille du rasoir (2) et le pousser contre le boîtier du rasoir jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Un déclic se fait entendre.
- Appuyer sur le réglage de longueur de barbe (8) (e) et le glisser vers le haut pour régler la longueur désirée (réglages de longueur de barbe de haut en bas) :
  1,2 mm / 0,04 po
  2,8 mm / 0,11 po
  4,4 mm / 0,17 po
  6 mm / 0,23 po
  Faire sortir le taille-barbe (4).
- Activer l'interrupteur marche-arrêt et tailler dans le sens opposé à la repousse en se servant de la partie bleue du peigne transparent comme guide sur la peau.
- Après l'utilisation, rentrer le taille-barbe. Retirer ensuite l'accessoire de taille (a).

## Nettoyage

Retirer le cordon d'alimentation avant de nettoyer l'unité à main. Laisser sécher le rasoir avant de l'utiliser.

Un nettoyage régulier favorise un rasage supérieur. Après chaque rasage, le rinçage de la tête de rasage à l'eau du robinet assure un nettoyage facile et rapide :

- Mettre le rasoir sous tension (sans cordon) et rincer la

tête de rasage à l’eau chaude du robinet (f). Un savon de source naturelle peut également être utilisé à condition qu’il soit exempt de particules ou de substances abrasives. Rincer pour enlever toute la mousse et laisser le rasoir en marche pendant encore quelques secondes.
- Mettre ensuite le rasoir hors tension et enlever la grille du rasoir et le bloc de coupe. Laisser ensuite sécher les pièces de rasage démontées.
- Appliquer une goutte d’huile à machine légère sur les coupe-barbe (4a, 4b) et la grille du rasoir (h).

Le rasoir peut aussi être nettoyé à l’aide de la brosse fournie (g) :
- Mettre le rasoir hors tension. Enlever la grille du rasoir.
- À l’aide de la brosse, nettoyer le bloc de coupe et l’intérieur de la tête du rasoir. Toutefois, ne pas nettoyer la grille du rasoir à l’aide de la brosse afin d’éviter de l’endommager.

## Remplacement des pièces du rasoir

Pour un rasage optimal, remplacer la grille et le bloc de coupe au moins tous les 18 mois, ou lorsque les pièces sont usées. Pour un rasage plus précis causant moins d’irritation, remplacer les deux pièces en même temps.
(Grille du rasoir et bloc de coupe : série 2000)

## Conservation des piles

Afin de conserver la capacité optimale des piles rechargeables, le rasoir doit être entièrement déchargé (au cours d’une utilisation normale) tous les six mois environ. Recharger ensuite complètement le rasoir. Ne pas exposer le rasoir à des températures supérieures à 50 °C / 122 °F pendant des périodes prolongées.

## Avis environnemental



Cet appareil est muni de piles rechargeables à l’hydrure de nickel. Ces piles ne contiennent aucun métal lourd nuisible. Cependant, pour les besoins de recyclage des matières premières, ne pas jeter l’appareil dans les ordures ménagères lorsqu’il n’est plus utilisable, mais le retourner à un centre de service après-vente Braun ou à un centre de collecte approprié.

Sous réserve de modifications sans préavis.

Spécifications électriques imprimées sur le cordon spécial.

# POUR LE CANADA SEULEMENT

## Garantie restreinte de deux ans (grille et bloc de coupe exclus)

Advenant un défaut de fonctionnement d'un rasoir Braun survenant au cours de la période de deux ans suivant la date d'achat, en raison d'un vice de matière ou de fabrication, et pourvu que le consommateur retourne l'appareil à un centre de service après-vente agréé, Braun Canada se réserve le choix de le réparer ou de le remplacer, sans aucuns frais supplémentaires pour le consommateur.

La présente garantie ne couvre pas tout produit endommagé par une chute, une modification, l'utilisation d'un courant inapproprié, un entretien ou des tentatives d'entretien par des centres de service après-vente non agréés, un usage impropre ou abusif, ***des anomalies dans la grille de rasage ou par l'usure normale des pièces de la tondeuse.***

**Exclusion des garanties :** La présente garantie est la seule garantie offerte par Braun Canada. Par la présente, Braun Canada rejette toute garantie implicite à l'égard de la qualité marchande ou de l'aptitude à des fins particulières. En aucun cas Braun ne sera tenue responsable des dommages indirects résultant de l'utilisation de ce produit.

# INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD

Cuando use un aparato eléctrico, básicas precauciones deberían de ser siempre seguidas, tales como las siguientes:
Lea todas las instrucciones antes de usar este aparato.



Una vez desconectada, solamente la afeitadora (or rasuradora, according to what you have been using before) puede ser lavada con agua.

# PELIGRO

Para reducir el riesgo de electrocución:

1. Usar en seco únicamente.
2. No sumergir en agua.
3. Nunca agarre un aparato que ha caído en el agua. Desconecte el aparato de inmediato.
4. Nunca use el aparato mientras se bañe o se duche cuando el aparato está conectado.
5. Nunca deje, guarde o recargue el aparato donde puede caer en la bañera o el lavamanos. Nunca ponga o deje caer en agua u otro líquido.
6. Desconecte siempre el aparato del enchufe excepto, cuando se este cargando.
7. Desconecte el aparato antes de limpiarlo.
8. Este aparato viene con un juego de cableo con resistor integrado «Safety Extra Low Voltage». No cambie o manipule ninguna parte de ello.
9. No utilice un cordón de extensión con este aparato.

# PARA USO DOMÉSTICO ÚNICAMENTE

# ADVERTENCIA

Para reducir el riesgo de quemaduras, incendio, electrocución o lesiones a las personas:

1. Se debe supervisar detenidamente el uso de este aparato cuando sea empleado por o cerca de niños o invalidos..
2. Utilice esta máquina para el uso doméstico previsto, tal como se describe en este manual. No utilice accesorios no recomendados por el fabricante.
3. No utilice nunca esta máquina si el cordón o el enchufe están dañados, si no funcionan correctamente, si ha sufrido una caída o se ha dañado o si se ha caído al agua. Lleve la máquina a un centro de servicio autorizado de Braun para que sea examinada y reparada.
4. Mantenga el cordón alejado de las superficies calientes.
5. Nunca deje caer ni inserte objeto alguno en ninguna de las aberturas.
6. No utilice esta máquina mientras está al aire libre, ni donde se estén utilizando productos en aerosol (pulverizadores) o donde se esté administrando oxígeno.
7. No use este aparato si el papel metálico protector está roto o dañado, porque puede resultar en heridas faciales muy graves.
8. Ponga siempre el cordón en el enchufe de la máquina primero y luego en la toma de corriente. Para desconectar, apague la máquina y después desconecte el cable del enchufe.

# GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

## Descripción

1 Tapa protectora
2 Lámina metálica
3 Conjunto de cuchillos
4 Estilizador
4a Peine guía ancho (28 mm / 1,1 pulg)
4b Peine guía angosto (14 mm / 0,55 pulg)
5 Luz de estado de carga
6 Botón de encendido/apagado (run)
7 Accesorio recortador
8 Medidor de tamaño de barba
9 Conjunto especial de cableo

## Carga y Recarga

La mejor temperatura ambiental para cargar es entre 15 °C y 35 °C (60 °F y 95 °F).

- Utilizando el conjunto especial de cableo, conecte la máquina a la toma de corriente con el motor apagado.
- Cuando se cargue por primera vez, deje que la máquina se cargue por 4 horas seguidas. Recargas subsecuentes durarán aproximadamente una hora.
- La luz de estado de carga (5) muestra cuando la maquina está cargando. Cuando la batería está completamente cargada, la luz de estado de carga se prenderá intermitentemente. Esto indica que la batería mantiene su capacidad llena.
- Una vez que la máquina esté completamente cargada, descargue la máquina a través del uso normal antes de recargarla otra vez hasta su capacidad máxima.
- Una carga completa provee 30 minutos de afeitar con la maquina desconectada, dependiendo en el largo de la barba. Sin embargo, la batería llegará a su capacidad máxima sólo después de varios ciclos de carga y recarga.
- Si las baterías recargables se descargan, usted se puede afeitar si conecta la máquina a una toma de corriente con el conjunto especial de cableo.

## Afeitar

Primero, quite el accesorio recortador (a): Con los pulgares, apriete los clips en los costados  del accesorio recortador hasta que se deslicen en la dirección de las flechas.

Active el botón de encendido/apagado (6). La lámina flotante se ajusta automáticamente a las curvas de su cara para una afeitada suave y al ras.

Para recortar la barba después de unos días sin rasurarse, primero use el peine guía ancho (4a) para cortar los vellos largos. Para una afeitada suave y al ras, termine con la lámina.

**Consejos para una afeitada perfecta**

- Puede tomar de 14-21 días para que su barba se ajuste al nuevo sistema de afeitar.
- Aféitese antes de lavarse la cara o ducharse, porque la piel suele hincharse después de ser lavada.
- Entre más seca que la piel está, más al ras se afeitará.
- Sostenga la máquina a un ángulo de 90° a la piel (b). Estire la piel y afeite en la dirección contraria al crecimiento de la barba.
- Para mantener la máquina al 100% de capacidad, remplace la lámina y el conjunto de cuchillos por lo menos cada 18 meses o cuando estén gastados.

## Uso del estilizador

- El peine guía ancho (4a) corta y forma áreas más grandes con uniformidad (c): Es ideal para formar las patillas, bigotes y cortas barbas parciales. Apriete la costilla azul para sacar el estilizador (4).
- El peine guía angosto (4b) define las líneas y los bordes con precisión (d): Es ideal para formar curvas precisas. Para usar el guía angosto, saque el estilizador y voltéelo 180°.
- El uso frecuente del estilizador puede reducir la capacidad de la batería.

## Uso del accesorio recortador

- El accesorio recortador (7) es ideal para recortar la barba y mantenerla del mismo largo.
- Coloque el accesorio recortador sobre la lámina (2) y apriételo sobre el cárter de la máquina hasta que se acomode bien y truene con un 'clic'.
- Apriete el medidor de tamaño de barba (8) (e) y muévalo hacia arriba para seleccionar el largo deseado para la barba (medidas posibles de arriba hacia abajo):
  1,2 mm / 0,04 pulg
  2,8 mm / 0,11 pulg
  4,4 mm / 0,17 pulg
  6 mm / 0,23 pulg
  Saque el estilizador (4).
- Prenda la máquina y recorte en la dirección contraria al crecimiento de la barba, moviendo el peine azul transparente sobre la piel.
- Después de usarlo, guarde el estilizador en su posición original. Quite el accesorio recortador (a).

## Limpieza

Antes de lavar la afeitadora, la misma debe estar desconectada de la red eléctrica. Luego, la afeitadora no debe ser usada hasta que se haya secado.

La limpieza regular asegura el mejor funcionamiento del aparato. Para mantener la cabeza afeitadora limpia fácilmente, lávela bajo agua después de cada uso:

- Prenda la máquina (desconectada) y lave la cabeza afeitadora bajo agua caliente (f). Un jabón con base natural se puede usar también si no contiene partículas ni substancias abrasivas. Enjuague hasta quitar toda la espuma y deje correr prendida por unos segundos más bajo el agua.
- Después, apague la máquina, quite la lámina y el conjugo de cuchillos. Deje las partes desmontadas a un lado hasta que se sequen.
- Ponga una gota de aceite ligero para motores en los peines guía (4a, 4b) y en la lámina (h).

Alternativamente, se puede limpiar la máquina con el cepillo incluido (g):
- Apague la máquina. Quite la lámina.
- Con el cepillo, limpie el conjunto de cuchillos y el área interior de la cabeza afeitadora. No limpie la lámina con el cepillo porque puede dañar la lámina.

## Reemplazo de las partes afeitadoras

Para mantener el funcionamiento de la máquina al 100%, reemplace su lámina y conjunto de cuchillos cada 18 meses o cuando esté gastado. Cambie las dos partes a la misma vez para una afeitada más al ras con menos irritación. (Lámina y conjunto de cuchillos: Serie 2000)

## Conservación de las baterías

Para mantener la capacidad óptima de las baterías recargables, la máquina tiene que ser completamente descargada (a través del uso normal) cada 6 meses aproximadamente. Después recargue la máquina a la máxima capacidad. No exponga la máquina a temperaturas mayores de 50 °C / 122 °F por largos períodos de tiempo.

## Nota con respeto al ambiente



Este aparato tiene baterías recargables de níquel hidrido. Esas baterías no contienen metales pesados peligrosos. Sin embargo, en el interés de reciclar las materias primas, por favor no tire este aparato en la basura normal de la casa cuando se acaben su vida y utilidad. Usted se puede disponer del aparato en un Centro de Servicio Braun o en sitios apropiados de colección.

Sujeto a cambios sin aviso previo.

Para las especificaciones eléctricas consulte el etiquete en el conjunto especial de cable.

**Características eléctricas**
Potencia nominal: 7 W
Tensión de alimentación:
100–240 V ~ / 50–60 Hz
(se adapta automáticamente)
Voltaje de salida del adaptador: 12 V ⎓
Voltaje de la afeitadora: 3,5 V ⎓

Importado y/o distribuído por:
Gillette Distribuidora, S. de R.L. de C.V.
Átomo No. 03
Parque Industrial Naucalpan
Naucalpan de Juárez
Estado de México.
C.P. 53370
R.F.C. GDI 930706 NZ1

# SÓLO PARA MEXICO

## 2 años de garantía limitada

La compañía Gillette Manufactura, S.A. de C.V., con domicilio en la calle de Átomo número 3, Parque Industrial Naucalpan, Naucalpan, Estado de México, C.P. 53370, consciente de lo que significa para el usuario un servicio post-venta, brinda a este aparato una garantía por 2 años, a partir de la fecha señalada en el comprobante de compra original, entendiéndose por ésta, la misma en que el consumidor recibió el producto. Dentro del plazo de garantía subsanaremos cualquier defecto de fabricación o mano de obra, bien sea reparando, cambiando algunas piezas o sustituyendo el aparato, según sea el desperfecto de éste. Las piezas o aparatos que hayan sido sustituidos serán de nuestra propiedad.

La garantía perderá validez en los siguientes casos:

a) Cuando el producto no hubiese sido operado de acuerdo al instructivo anexo.
b) Cuando el producto se hubiese utilidado en condiciones distintas a las normales.
c) Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por Gillette Manufactura, S.A. de C.V.

Para poder hacer efectiva esta garantía, se deberá presentar el comprobante de compra original junto con el aparato al Centro de Servicio Braun ubicado en:
Braun de México y Cia. de C.V.
Calle cuatro número 4,
Fraccionamiento Industrial Alce Blanco,
Naucalpan, Estado de México, C. P. 53370.

Igualmente podrá acudir a este domicilio para la obtención de partes consumibles, accesorios y refacciones, o bien, acudir a los Centros de Servicio autorizados. Los gastos de envío del producto al Centro de Servicio, razonablemente erogados, serán cubiertos por Gillette Manufactura, S.A. de C.V.

Para información respecto de otros domicilios de los Centros de Servicio Autorizados a nivel nacional, le sugerimos comunicarse sin costo al
**Servicio al consumidor, Tel.: 01-800-508-58-00**.